

3. Блажен муж

3. Blessed is the man

Poco allegro, ma tranquillo e dolce

SOPRANO

ALTO

TENOR

BASS

TENOR 1

TENOR 2

PIANO
(for rehearsal only)

Poco allegro, ma tranquillo e dolce

pp

Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

pp

Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

pp

Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

pp

Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

pp

SOPRANO 2

p *p* *mf* *mp*

S₁
Ra - bo - tay - te Go - spo - de - vi so stra - khom, i ra -
Pa - bo - tay - te Го - спо - де - ви со стра - хом, и ра -

S₂
Ra - bo - tay - te Go - spo - de - vi so stra - khom, i ra -
Pa - bo - tay - te Го - спо - де - ви со стра - хом, и ра -

A₁

TENOR 1
p *p* *mf* *mp*

Ra - bo - tay - te Go - spo - de - vi so stra - khom, i ra -
Pa - bo - tay - te Го - спо - де - ви со стра - хом, и ра -

p *p* *mf* *mp*

pp

S₁
- duy - te - sua Ye - mu
- дуй - те - ся Е - му

S₂
- duy - te - sua Ye - mu s tre - pe - tom.
- дуй - те - ся Е - му с тре - пе - том.

A₁
- duy - te - sua Ye - mu s tre - pe - tom.
- дуй - те - ся Е - му с тре - пе - том.

TENOR 2
p

A₂

p

mf <

S
Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

mf <

A
Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

mf <

T
Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

mf <

B₁
Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

B₂

mf <

SOPRANO

ALTO

TENOR

Bla - zhèn muzh, i - zhè ne i - de na so - vet ne che - sti - vikh.
 Бла - жен муж, и - же не и - де на со - вет не - че - сти - вых.

TENOR 1
 Bla - zhèn muzh, i - zhè ne i - de na so - vet ne che - sti - vikh.
 Бла - жен муж, и - же не и - де на со - вет не - че - сти - вых.

TENOR 2 *p*
 Bla - zhèn muzh, i - zhè ne i - de na so - vet ne che - sti - vikh.
 Бла - жен муж, и - же не и - де на со - вет не - че - сти - вых.

S₁ *f*
 Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
 Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

S₂ *f*
 Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
 Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

A₁
 Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
 Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

A₂
 Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
 Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

T *f*
 Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
 Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

B₁ *f*
 Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
 Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

B₂
 Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
 Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

f
 Al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya, al - li - lu - i - ya.
 Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

Ancora più mosso

ff

S₁
Sla - va Ot - tsu, i Sī - nu, i Svyā - to - mu Du - khu, i
Сла - ва От - цу, и Сы - ну, и Свя - то - му Ду - ху, и

S₂
A₁
A₂
Sla - va Ot - tsu, i Sī - nu, i Svyā - to - mu Du - khu, i
Сла - ва От - цу, и Сы - ну, и Свя - то - му Ду - ху, и

T
Sla - va Ot - tsu, i Sī - nu, i Svyā - to - mu Du - khu, i
Сла - ва От - цу, и Сы - ну, и Свя - то - му Ду - ху, и

B₁
B₂
Sla - va Ot - tsu, i Sī - nu, i Svyā - to - mu Du - khu, i
Сла - ва От - цу, и Сы - ну, и Свя - то - му Ду - ху, и

Ancora più mosso

ff

ff molto ritmico *rit.* *p* V

S₁
nī - - ne i pri - sno, i vo ve - ki ve - kov. A - min'.
ны - - не и при - сно, и во ве - ки ве - ков. А - минь.

S₂
A₁
A₂
nī - - ne i pri - sno, i vo ve - ki ve - kov. A - min'.
ны - - не и при - сно, и во ве - ки ве - ков. А - минь.

T
nī - - ne i pri - sno, i vo ve - ki ve - kov. A - min'.
ны - - не и при - сно, и во ве - ки ве - ков. А - минь.

B₁
B₂
nī - - ne i pri - sno, i vo ve - ki ve - kov. A - min'.
ны - - не и при - сно, и во ве - ки ве - ков. А - минь.

ff *rit.* *p*

mf

S Al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа.
Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

mf

A1 Al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа.
A2 Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

mf

T Al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа.
Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

mf

B1 Al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа.
B2 Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

mf

pp

S Al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа.
Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

pp

A1 Al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа.
A2 Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

pp

T Al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа.
Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

pp

B1 Al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа, al - li - lu - i - уа.
B2 Ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а, ал - ли - лу - и - а.

pp

Аа.....a.....[large]	Мм.....m.....[mother]	Шш.....sh.....[surely]
Бб.....b.....[bad]	Нн.....n.....[near]	Щщ.....shch.....[pushchair]
Вв.....v.....[very]	Оо.....o.....[orange]	Ъ.....'.....hard sign: prevents softening
Гг.....g.....[good] (always hard)	Пп.....p.....[pair]	Ыы.....ï.....[bicker]
Дд.....d.....[dog]	Рр.....r.....[rear]	Ь.....'.....soft sign: softens the preceding consonant
Ее.....ye.....[yea, eh]	Сс.....s.....[seven]	Ээ.....Èè.....[early]
Жж.....zh.....[huge]	Тт.....t.....[tear]	Юю.....yu.....[yule]
Зз.....z.....[zoo]	Уу.....u.....[jury]	Яя.....ya.....[yard]
Ии.....i.....[ease]	Фф.....f.....[fear]	
Йй.....y.....	Хх.....kh.....[harm]	
Кк.....k.....[call]	Цц.....ts.....[hats]	
Лл.....l.....[lorry]	Чч.....ch.....[cheese]	

3. Блажен муж (Blazhèn muzh)

Bla - **zhèn** muzh, i - zhè ne i - de na so - **vet** ne - che - **sti** - vikh.

Al - li - **lu** - i - ya, al - li - **lu** - i - ya, al - li - **lu** - i - ya.

Ya - ko vest' Go - **spot'** put' **pra** - ve - dnikh, i put' ne - che - **sti** - vikh po - **gi** - bnet.

Al - li - **lu** - i - ya (x3).

Ra - **bo** - tay - te **Go** - spo - de - vi so **stra** - khom, i **ra** - duy - te - sya Ye - **mu** s **tre** - pe - tom.

Al - li - **lu** - i - ya (x3).

Bla - **zhè** - ni fsi na - **de** - yu - shchi - i - sya nan'. Al - li - **lu** - i - ya ...etc.

Vo - skre - **sni**, **Go** - spo - di, spa - **si** mya, **Bo** - zhè moy. Al - li - **lu** - i - ya ... (x3).

Go - **spo** - dne yest' spa - **se** - ni - ye, i na **lyu** - dekh Tvo - **ikh** bla - go - slo - **ve** - ni - ye

T - **ye**. Al - li - **lu** - i - ya ... (x3).

Sla - va O - ttsu, i **Si** - nu, i Svya - **to** - mu **Du** - khu, i **nī** - ne i **pri** - sno i vo **ve** - ki
ve - kov. A - **min'**.

Al - li - **lu** - i - ya, al - li - **lu** - i - ya, al - li - **lu** - i - ya, **sla** - va Te - **be**, **Bo** - zhè. [x3]

3. Blessed is the man

Blessed is the man that walketh not in the counsel of the ungodly. Alleluia (x3).

For the Lord knoweth the way of the righteous, and the way of the ungodly shall
perish. Alleluia.

Serve the Lord with fear, and rejoice unto Him with trembling. Alleluia.

Blessed are all they that put their trust in Him. Alleluia.

Arise, O Lord: Save me, O my God. Alleluia.

Salvation belongeth unto the Lord: and Thy blessing is upon Thy people. Alleluia.

Glory to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit, both now, and ever and unto ages of ages.

Amen. Alleluia.

Alleluia, alleluia, alleluia. Glory to Thee, O Lord. (x3)